

JOURNAL ÉCHO DES PLAINES



Volume 30, numéro 3

Décembre 2020

MOT DU MAIRE



Chères concitoyennes,

Chers concitoyens,

Le conseil municipal, le personnel et moi-même vous souhaitons nos meilleurs vœux de joie pour la période des Fêtes et pour la prochaine année. Bien que la période des fêtes 2020 sera différente, c'est en poursuivant nos efforts collectifs que nous pourrons avoir un retour à la normale. Votre participation pour avoir décoré vos maisons en cette période des fêtes a su illuminer notre village et apporter une touche de féerie dans le cœur de plusieurs. Que cette période vous soit douce et de résilience. Joyeuses fêtes !

Rodrigue Gauthier



LA MAIN DU SAMARITAIN

Si une aide alimentaire, PANIER DE NOËL, peut vous aider à traverser la période des Fêtes. Procurez-vous le formulaire d'inscription au bureau de la Fabrique Saint-Cyrille aux heures d'ouverture. Le formulaire doit être retourné avant le 15 déc.

Pour information:

Mme Bernice Paradis prés. 418 274-2663

Mme Françoise Darveau 418 274-5291

Courriel: service1073@gmail.com

N'HÉSITEZ PAS À NOUS CONTACTER

La guignolée 2020 annulée ? Non ! Nous la ferons autrement !

C'est suite à une initiative d'un citoyen de notre milieu que la municipalité de Saint-Edmond-les-Plaines a accepté de le soutenir dans sa démarche.

Les citoyens qui désirent faire un don pour soutenir les personnes démunies de notre milieu peuvent le faire en argent au bureau municipal jusqu'au
14 décembre.

Tous les dons recueillis seront versés à l'organisme **La Main du Samaritain** pour les paniers de Noël 2020.

Merci de votre générosité.
Chaque petit geste compte et fait une différence!

SÉANCES DU CONSEIL EN BREF : 5 OCTOBRE, 21 OCTOBRE, 2 NOVEMBRE ET 7 DÉCEMBRE 2020

Administration

- Acceptation des listes de comptes d'octobre 2020 d'une somme de 33 728,07\$;
- Acceptation des listes de comptes de novembre 2020 d'une somme de 68 158.42\$;
- Acceptation des listes de comptes de décembre 2020 d'une somme de 50 700.39\$;
- Fixation de la date de la séance extraordinaire de la présentation et de l'adoption du budget 2021;
- Autorisation de vente et acceptation de l'offre d'achat pour le bâtiment situé au 585, rue Principale au montant de 60 000 \$.



Transports

- Adoption du règlement 264-2020, visant la sécurité routière en régissant l'utilisation des véhicules sur les chemins publics de la municipalité.

Hygiène du milieu

- Approbation de la programmation des travaux dans le cadre du programme de la Taxe sur l'essence et de la contribution du Québec (TECQ) 2019-2023;
- Demande d'autorisation au MELCC pour les travaux de mises aux normes des ouvrages d'assainissement des eaux usées de la Municipalité;
- Adoption du règlement 265-2020-SQ no-20-11-Régissant le stationnement sur les terrains de l'Office municipal d'habitation Maria-Chapdelaine.

Urbanisme et développement

- Autorisation d'indiquer au gouvernement du Québec et à l'Assemblée nationale notre opposition à l'article 81 du projet de loi 67.

Loisirs et culture

- Renouvellement de l'adhésion du RLS Saguenay–Lac-Saint-Jean;
- Demande d'aide financière au RLS pour l'éclairage du sentier de marche sur le terrain de camping;
- Demande d'aide financière au programme de soutien à la mise à niveau des sentiers et des sites de pratique d'activités de plein air (PSSPA);
- Acceptation de la soumission de l'entreprise Billot-Vor pour la mise en place d'un sentier d'hébertisme.

Dons, commandites et abonnements

- Acceptation de la proposition de partager le coût des paniers de Noël 2020 représentant une participation municipale de 247\$;
- Renouvellement de l'adhésion à la Chambre de commerce et d'industrie du secteur GEANT;
- Renouvellement de l'adhésion à la Fédération Québécoise des municipalités.

Résolutions

- Autorisation de l'accord d'un mandat à la MRC de Maria-Chapdelaine pour la réalisation d'un diagnostic territorial;
- Interpellation du ministre de l'Énergie et des Ressources naturelles afin d'inclure le nom de la papetière de Dolbeau-Mistassini dans le projet de loi no 50;
- Engagement à participer au projet d'acquisition d'équipements informatiques et d'une solution géomatique et à assumer une partie des coûts;
- Conclusion d'une entente de service avec Normandin pour les services d'un inspecteur en bâtiment et en environnement.

DÉNEIGEMENT

La Municipalité de Saint-Edmond-les-Plaines vous rappelle qu'il est interdit de jeter de la neige ou de la glace dans les rues ou chemins municipaux. Il est de plus interdit de traverser celles-ci de l'autre côté du chemin.

LE SAVIEZ-VOUS

VENTE PAR SOUMISSION PUBLIQUE D'ÉQUIPEMENTS EXÉDENTAIRES

La municipalité de Saint-Edmond-les-Plaines, par soumission publique, met en vente les équipements suivant :

Lot no.1 : module électrique cuisinière et réfrigérateur

Prix de départ : 200 \$

Lot no. 2 : bureau d'ordinateur gris en coin avec huche

Lot no. 3 : bureau d'ordinateur gris

Lot no. 4 : petit bureau en métal

Lot no. 5 : bureau en bois

Lot no. 6: table ronde

Lot no. 7 : lot de deux tables carrées (bois)

Lot no. 8 : petit bureau deux portes

Lot no. 9 : imprimante/photocopieur Xerox

Prix de départ : 40 \$

Lot no. 10 : déchiqueteuse

Lot no. 11 : lot de séparateurs de bureau

Lot no. 13 : compresseur

Prix de départ : 50 \$

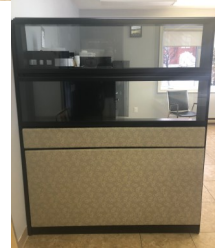
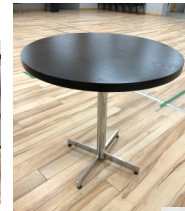
Lot no. 14 à 37: 23 ponceaux en béton, longueur 4 pieds, diamètre intérieur 36 pouces

Lot no. 38 à 48: 10 ponceaux en béton, longueur 4 pieds, diamètre intérieur 18 pouces

Lot no. 49 à 54: 5 ponceaux en béton, longueur 8 pieds, diamètre intérieur 30 pouces

Lot no. 55 à 66: 11 ponceaux en béton, longueur 4 pieds, diamètre intérieur 24 pouces

Lot no. 67 à 69 : 2 ponceaux en béton, longueur 6 pieds, diamètre intérieur 36 pouces



Les soumissions doivent être déposées au bureau de la municipalité situé au 561, rue principale Saint-Edmond-les-Plaines sous enveloppe cachetée portant la mention " Soumission équipements excédentaires 2020". La date limite du dépôt des soumissions est le 18 janvier 2021 à 16H00.

L'acheteur aura 15 jours pour en prendre possession suite à l'acceptation de la soumission.

Vous devez compléter le formulaire à cette fin, nous priorisons qu'il soit envoyé par courriel toutefois, vous pouvez venir chercher une copie du formulaire au bureau municipal.

Pour information, communiquer avec Madame Pascale Deschesnes au 418 274-3069.

Je, soussignée, déclare avoir affiché le présent avis ce 9 décembre 2020 aux endroits prescrits ainsi que publié dans le journal local - Écho des Plaines de décembre.

Pascale Deschesnes, Directrice générale et secrétaire-trésorière

INFO-MUNICIPALE

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
MRC DE MARIA-CHAPDELAINE
MUNICIPALITÉ DE ST-EDMOND-LES-PLAINES



CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
MRC DE MARIA-CHAPDELAINE
RÉGIE INTERMUNICIPALE DE SÉCURITÉ INCENDIE GÉANT



AVIS PUBLIC

AUX CONTRIBUABLES DE LA MUNICIPALITÉ DE
ST-EDMOND-LES-PLAINES

CALENDRIER DES SÉANCES ORDINAIRES DU CONSEIL MUNICIPAL

EST PAR LA PRÉSENTE DONNÉ par la soussignée, madame Pascale Deschesnes, de la Municipalité de Saint-Edmond-les-Plaines,

QUE conformément à l'article 148 du Code municipal du Québec, le conseil de la Municipalité de Saint-Edmond-les-Plaines a adopté, lors de sa séance tenue le lundi, 02 novembre 2020, une résolution par laquelle est établi le calendrier des assemblées ordinaires pour l'année 2021.

QUE les jours et l'heure du début de chacune des séances publiques pour l'année 2021 soient fixés comme suit :

LE LUNDI, 11 JANVIER.....19H30	LE LUNDI, 05 JUILLET.....19H30
LE LUNDI, 01 FÉVRIER.....19H30	LE LUNDI, 02 AOÛT.....19H30
LE LUNDI, 01 MARS.....19H30	LE MARDI, 07 SEPTEMBRE.....19H30
LE LUNDI, 05 AVRIL.....19H30	LE LUNDI, 04 OCTOBRE.....19H30
LE LUNDI, 03 MAI.....19H30	LE LUNDI, 15 NOVEMBRE.....19H30
LE LUNDI, 07 JUIN.....19H30	LE LUNDI, 06 DÉCEMBRE.....19H30

QUE le conseil invite cordialement ses citoyen(ne)s à assister aux assemblées publiques qui se tiendront en cours d'année.

DONNÉ À ST-EDMOND-LES-PLAINES, CE 03^{ÈME} JOUR DU MOIS DE NOVEMBRE DE L'AN 2020.

Pascale Deschesnes
Directrice générale, secrétaire-trésorière

AVIS PUBLIC

AUX CITOYENS DES MUNICIPALITÉS DE GIRARDVILLE,
ST-EDMOND-LES-PLAINES, ALBANEL, NORMANDIN, ST-THOMAS-DIDYME
ET LA MRC MARIA-CHAPDELAINE (SECTEUR T.N.O. OUEST)

CALENDRIER DES SÉANCES PUBLIQUES DE LA RÉGIE INTERMUNICIPALE DE SÉCURITÉ INCENDIE GÉANT

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par la soussignée, madame Nadia Genest, de la Régie intermunicipale de sécurité incendie GÉANT :

QUE conformément à l'article 148 du Code municipal, le conseil de la Régie intermunicipale de Sécurité Incendie GÉANT a adopté, lors de sa séance tenue le 17^e jour de novembre 2020, une résolution par laquelle est établi le calendrier des assemblées régulières pour l'année 2021;

QUE les jours et l'heure du début de chacune des séances publiques pour l'année 2021 sont fixées comme suit :

LE MARDI, 19 JANVIER À 18 H 30
LE MARDI, 16 FÉVRIER À 18 H 30
LE MARDI, 16 MARS À 18 H 30
LE MARDI, 20 AVRIL À 18 H 30
LE MARDI, 18 MAI À 18 H 30
LE MARDI, 15 JUIN À 18 H 30
LE MARDI, 13 JUILLET À 18 H 30
LE MARDI, 17 AOÛT À 18 H 30
LE MARDI, 21 SEPTEMBRE À 18 H 30
LE MARDI, 19 OCTOBRE À 18 H 30
LE MARDI, 16 NOVEMBRE À 18 H 30
LE MARDI, 21 DÉCEMBRE À 18 H 30

QUE les séances publiques auront lieu à la Caserne de Normandin, 1442, avenue du Rocher;

DONNÉ À NORMANDIN, CE 18^e JOUR DU MOIS DE NOVEMBRE L'AN 2020.

Nadia Genest
Secrétaire-trésorière

➡ CRÉATION D'UN NOUVEAU COMITÉ ←

*Tu as ta municipalité à cœur, tu veux faire avancer des dossiers
et tu as des projets plein la tête.*

*Faites-nous connaître ton intérêt d'ici le 18 JANVIER 2021
pour faire partie du comité de développement porteur du milieu.*

Objectifs du comité

*Priorisation du Fonds participatif rural, les sommes proviennent du Fonds régions et ruralité (FRR)
Soutien à l'amélioration de l'offre en loisir, touristique, au développement social et économique.*

Composition du comité :

- Un représentant des familles
- Un représentant des aînés de 65 ans et +
- Un représentant du secteur économique (tous types d'entreprises)
- Deux jeunes du milieu (moins de 35 ans)
- Un représentant de tous âges

Être résident de Saint-Edmond-les-Plaines.

Un minimum de 4 rencontres par année.

Informez-vous au 418 274-3069 ou par courriel : admin@stedmond.ca



BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE

Ne pas oublié notre concours, nous avons de très beaux livres à faire tirer, autant pour les adultes, les jeunes et les adolescents.

Nous aurons un échange de volumes le 14 décembre. Votre bibliothèque est toujours ouverte mais avec des restrictions, c'est-à-dire laver vos mains, porter le masque et éviter d'aller dans les étagères. C'est la bénévoles qui touche aux livres et vous les suggèrent. C'est en suivant ces directives que nous pourrions rester ouvert et vous servir à nouveau. On vous en remercie.

Horaire de la bibliothèque pour le temps des Fêtes :

16 décembre : Ouverte de 18h30 à 20h00

23 décembre et 30 décembre : Fermée

6 janvier : Ouverte de 18h30 à 20h00

Vous pourrez emprunter plus de volumes lors de la soirée du 16 décembre.

Je m'associe aux bénévoles pour remercier les membres du Conseil municipal, principalement Mme Josée Lavoie (notre représentante), pour le budget accordé pour le bon fonctionnement de votre bibliothèque. **Merci beaucoup.**

MERCI également aux bénévoles, sans vous toutes, il n'y aurait pas de bibliothèque.

Profitez du temps des Fêtes pour vous reposer, et aller dehors.

Lucie Côté, coordonnatrice

JOYEUSES FÊTES À TOUTE LA POPULATION



Le comité culturel de Saint-Edmond-les-Plaines lance le **CONCOURS**

“La féerie en lumière et au bout des doigts”

Nous invitons les résidents de St-Edmond-les-Plaines à décorer l'extérieur de leur maison pour ainsi créer une ambiance féerique en cette période.

Tirage le 16 décembre de 25 livres
10 pour adultes, 12 petits/jeunes et 3 adolescents

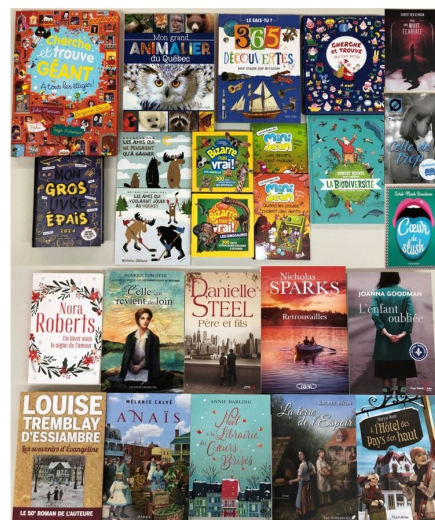
Comment participer

Adulte : décore ta maison

Jeune : fais nous parvenir une représentation de Noël (coloriage, dessin, bricolage, poème, texte de Noël...)

Nous afficherons votre représentation

Déposer votre inscription/dessin dans la chute à livres
Pour information : 418 274-3069



CLUB FADOOQ LA BONNE HUMEUR

fadoq

Le Comité du club La Bonne Humeur vous remercie de votre participation durant nos activités de l'année et remercie nos commanditaires pour leur générosité.

En cette année difficile qui se termine, on vous souhaite que l'an 2021 soit dans la Paix, la Santé et l'Amour.

Passez un bon temps des fêtes et au plaisir de se revoir en forme et de Bonne Humeur. Merci

Françoise Delisle, présidente

CLUB EXPLORATEUR

Changement pour cette année. **L'assemblée annuelle**, ainsi que les élections sont remises. Nous avons eu une seule activité en janvier : bénédiction, rallye poker et encan chinois. On a des prix que nous n'avons pas donnés, faute d'activités, nous les conservons. On va se reprendre quand on aura les nouvelles directives du gouvernement. Le bilan du 31 août 2019 au 31 août 2020 se lit comme suit : revenus : 902\$ et les dépenses de 1269\$, pour un déficit de 367\$.

La prochaine saison de motoneige débutera comme d'habitude avec les surfaceuses qui entretiendront nos sentiers. Pour les relais, ils sont en recrutement.

Pour les droits d'accès On pourra s'en procurer **SEULEMENT** par internet : fcqm.qc.ca. **C'est important de mentionner le numéro du Club : 215-05, car une redevance est remise au Club pour chaque droit d'accès.** Il y a prévente jusqu'au 9 décembre : 340\$. **Droits de passage** : ils sont indispensables pour la pratique de notre sport. Ceux qui accordent le droit de passage sont automatiquement assurés par la Fédération, si un incident survenait sur leur territoire. De plus, ils participent à des tirages conçus spécialement pour eux. C'est une manière de leur dire merci.

On vous souhaite une bonne saison de motoneige.



**LANCEMENT DE L'OPÉRATION NATIONALE CONCERTÉE ALCOOL-DROGUES**

Saguenay, le 26 novembre 2020 – L'ensemble des services de police du Québec, en collaboration avec la Société de l'assurance automobile du Québec (SAAQ), intensifiera ses interventions, du 27 novembre 2020 au 4 janvier 2021, dans le cadre d'une opération nationale concertée ciblant la capacité de conduite affaiblie par l'alcool ou la drogue.

En plus des points de contrôle routier qui se tiendront sur l'ensemble du territoire québécois, une campagne de sensibilisation sera déployée notamment sur les différentes plateformes des médias sociaux des organisations policières et de la SAAQ. Cette campagne vise à rappeler aux conducteurs les conséquences de la capacité de conduite affaiblie par l'alcool, la drogue ou la combinaison des deux.

Rappelons que dans le contexte sanitaire actuel, il n'y aura pas de service de raccompagnement durant le temps des fêtes.

Le saviez-vous?

Malgré les campagnes de sensibilisation, la présence policière et les nombreuses options disponibles pour éviter de prendre le volant, chaque année, de 2014 à 2018, les collisions attribuables à l'alcool ont causé en moyenne :

90 décès (26 % du total des décès annuels);

210 blessés graves (13 % du total des blessés graves);

1 750 blessés légers sur les routes du Québec (5 % du total des blessés légers).

De 2014 à 2018, chez les conducteurs décédés dans une collision de la route au Québec :

36 % des conducteurs avaient des drogues licites ou illicites dans le sang;

21 % des conducteurs avaient du cannabis dans le sang :

37 % de ceux âgés de 16 à 24 ans avaient du cannabis dans le sang;

18 % de ceux âgés de 25 ans ou plus avaient du cannabis dans le sang.

Cette opération nationale concertée est organisée dans le cadre d'un partenariat entre la Sûreté du Québec, le Service de police de la Ville de Montréal, l'Association des directeurs de police du Québec, la SAAQ et Contrôle routier Québec.

Pour plus d'information sur cette opération, nous invitons le public à consulter [le fil Twitter](#) et [la page Facebook](#) de la Sûreté du Québec, de même que ceux des corps de police municipaux et de la [SAAQ](#).

-30-

Information :**Service des communications et de la prévention**

Sûreté du Québec

Région Côte-Nord – Saguenay – Lac-Saint-Jean

www.sq.gouv.qc.ca

Relationnistes auprès des médias

Société de l'assurance automobile du Québec (SAAQ)

418 528-4894

Sans frais : 1 866 238-4541

saq.gouv.qc.ca/salle-de-presse

Lorsqu'arrive le temps des Fêtes, nos pensées se tournent avec gratitude vers ceux et celles qui nous ont permis de toujours aller de l'avant.

*C'est avec cet état d'esprit que nous disons. Merci.
Construction Alain Lavoie et son équipe souhaitent à toute la population.*

*Joyeuses Fêtes et
Bonne et Heureuse Année 2021*



NOUVEAUX SERVICES DU CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE M.C.

Le Centre d'action bénévole informe toute la population que deux nouveaux services sont dorénavant offerts à toute la population de la MRC Maria-Chapdelaine soit :

- Bonjour / Bonsoir quotidien : Service d'appels de sécurité.
- Appels d'amitié : Service d'appels afin de socialiser et briser l'isolement.

Les appels sont effectués par des bénévoles associés au Centre d'action bénévole M.C.

Si vous souhaitez recevoir un ou l'autre de ces services, ou informations supplémentaires, veuillez communiquer avec nous.

RECHERCHE DE BÉNÉVOLES

Prenez note également que nous recherchons des bénévoles afin d'effectuer des appels. Si vous désirez vous impliquer bénévolement et faire une différence dans le quotidien d'une personne qui vit de l'isolement, contactez-nous.

À VENDRE

Moulin à
coudre Brother
avec meuble.

Presque pas
utilisé.

Prix à discuter.

Contacter
Lucie Côté
418 274-3705

Centre d'action bénévole Maria-Chapdelaine

418-276-1211, extension 2, postes 22 ou 23

ACCÈS-LOISIRS

Maria-Chapdelaine

Le Programme Accès-Loisirs permet de rendre accessible gratuitement le loisir sportif, culturel et de plein air aux personnes de 0 à 99 ans vivant une situation de faible revenu.

SAMEDI 16 JANVIER 2021

10H À 15H

Exceptionnellement, les inscriptions s'effectueront par téléphone ou via le Facebook d'Accès-Loisirs:



418-276-6677



Accès-Loisirs Maria-Chapdelaine



Pour être admissible, le revenu familial, avant impôt, doit être inférieur ou égal au seuil indiqué ci-dessous, selon le nombre de personnes dans la famille

1 personne :	26 426 \$
2 personnes :	32 899 \$
3 personnes :	 40 445 \$
4 personnes :	49 106 \$
5 personnes :	55 695 \$
6 personnes :	62 814 \$
7 personnes ou +....	69 935 \$

LORS DE VOTRE INSCRIPTION, VOUS DEVEZ AVOIR UNE PREUVE DE REVENU EN VOTRE POSSESSION.

Pour connaître les offres disponibles, rendez-vous au **cdcmc.ca** dès 10h le jour des inscriptions.

En janvier, recyclez votre arbre naturel!

Points de dépôt : www.afsaglac.com

Saviez-vous que?

La vie utile d'un sapin artificiel est d'approximativement

7 ans.

Comme il n'est pas recyclable, il sera destiné à l'enfouissement et prendra plus de **200 ans** pour se dégrader.

Offrir une 2^e vie à mon sapin, avec Sapin du bon sens!

Apportez votre arbre de Noël naturel dans un des points de dépôt où il sera valorisé!



La collecte des matières organiques en hiver

Bonnes pratiques pour mon bac brun

Comme certaines matières organiques sont humides, elles ont tendance à geler sur les parois du bac brun. Voici quelques trucs pour vous aider!

Truc #1

Doublez le bac roulant d'un grand sac de papier (comme ceux pour les résidus verts) ou déposez des **morceaux de carton** dans le fond et sur les parois du bac.

Attention!

Les sacs en plastique sont **interdits**, même s'ils sont compostables ou biodégradables.



Alternatives

Sacs en papier
Papier journal
Circulaires

Morceaux de carton



Truc #2

Congelez les matières et les restes de table plus humides (avec de la sauce par exemple) dans un contenant ou les envelopper dans une **papillote de papier journal** avant de les transvider dans votre bac brun.



Truc #3

Vérifiez que le **couvercle** du bac **n'est pas gelé** et qu'il s'ouvre avant de le mettre au chemin.



Astuce pour le carton

Utilisez les boîtes que vous avez déjà à la maison (céréales, pizza, chaussures, etc.) pour réaliser nos trucs!

Trop tard, le contenu du bac est déjà gelé?



Solutions

Laissez votre bac au soleil, dans le garage ou dans la remise afin d'aider au dégel des matières (pas de panique, il n'y a pas de risque d'odeurs l'hiver!)

Décolliez les matières et insérez du carton sur les pourtours de votre bac.

J'ai des questions!

Écrivez-nous sur Messenger.
@rmrlac ou @monbacbrun



Pour plus d'informations
www.monbacbrun.com



RMR
Régie des matières résiduelles
du Lac-Saint-Jean

Mon beau sapin

Mon beau sapin, roi des forêts
Que j'aime ta verdure
Quand par l'hiver, bois et guéret
Sont dépouillés de leurs attraits
Mon beau sapin, roi des forêts
Tu gardes ta parure

Toi que Noël planta chez nous
Au saint Anniversaire
Joli sapin, comme ils sont doux
Et tes bonbons, et tes joujoux
Toi que Noël planta chez nous
Tu répands la lumière.

Mon beau sapin, tes verts sommets
Et leur fidèle ombrage
De la foi qui ne ment jamais
De la constance et de la paix.
Mon beau sapin tes verts sommets
M'offrent la douce image.

Mon beau sapin, roi des forêts
Que j'aime ta parure
Et quand la neige blanchit tes traits
Que ta verdure disparaît
Mon beau sapin, roi des forêts
Tu brilles dans l'Azur.



Vive le vent

Sur le long chemin
Tout blanc de neige blanche
Un vieux monsieur s'avance
Avec sa canne dans la main
Et tout là-haut le vent
Qui siffle dans les branches
Lui souffle la romance
Qu'il chantait petit enfant

Oh! Vive le vent, vive le vent
Vive le vent d'hiver
Qui s'en va sifflant, soufflant
Dans les grands sapins verts

Oh ! Vive le temps, vive le temps
Vive le temps d'hiver
Boule de neige et jour de l'an
Et bonne année grand-mère
Joyeux, joyeux Noël
Aux mille bougies
Quand chantent vers le ciel
Les cloches de la nuit
Oh ! Vive le vent, vive le vent
Vive le vent d'hiver
Qui rapporte aux vieux enfants
Leurs souvenirs d'hiver

Et le vieux monsieur
Descend vers le village,
C'est l'heure où tout est sage
Et l'ombre danse au coin du feu
Mais dans chaque maison
Il flotte un air de fête
Partout la table est prête
Et l'on entend la même chanson.

Oh ! Oh ! Vive le vent, vive le vent
Vive le vent d'hiver
Boule de neige et jour de l'an
Et bonne année grand-mère !



La plus belle nuit du monde

La plus belle nuit du monde, c'est cette nuit de Noël
Où les bergers étonnés
ont levé les yeux vers le ciel
Une étoile semble dire
suivez-moi je vous conduis
Il est né cette nuit

Refrain

Glory, Glory alléluia
Glory, Glory alléluia
Glory, Glory alléluia
Chantons, chantons Noël

Sur la paille d'une étable
ils se sont agenouillés
Les pauvres comme les princes
au pied de l'enfant nouveau-né
Et ce chant comme une source
a traversé le pays
Il est né cette nuit

(refrain)

La plus belle nuit du monde, c'est cette nuit de Noël
Dans le cœur de tous les hommes,
un peu d'amour descend du ciel
Tant de choses nous séparent,
cette étoile nous unit
C'est la plus belle nuit

(refrain)

Petit Papa Noël

C'est la belle nuit de Noël
La neige étend son manteau blanc
Et les yeux levés vers le ciel
À genoux, les petits enfants
Avant de fermer les paupières
Font une dernière prière.

Petit papa Noël
Quand tu descendras du ciel
Avec des jouets par milliers
N'oublie pas mon petit soulier.
Mais avant de partir
Il faudra bien te couvrir
Dehors tu vas avoir si froid
C'est un peu à cause de moi.

Le marchand de sable est passé
Les enfants vont faire dodo
Et tu vas pouvoir commencer

Avec ta hotte sur le dos
Au son des cloches des églises
Ta distribution de surprises.

Petit papa Noël
Quand tu descendras du ciel
Avec des jouets par milliers
N'oublie pas mon petit soulier.
Mais avant de partir
Il faudra bien te couvrir
Dehors tu vas avoir si froid
C'est un peu à cause de moi.

Il me tarde tant que le jour se lève
Pour voir si tu m'as apporté
Tous les beaux joujoux que je vois en rêve
Et que je t'ai commandés

Petit papa Noël
Quand tu descendras du ciel
Avec des jouets par milliers

N'oublie pas mon petit soulier.
Mais avant de partir
Il faudra bien te couvrir
Dehors tu vas avoir si froid
C'est un peu à cause de moi.

Et quand tu seras sur ton beau nuage
Viens d'abord sur notre maison
Je n'ai pas été tous les jours très sage
Mais j'en demande pardon

Petit papa Noël
Quand tu descendras du ciel
Avec des jouets par milliers
N'oublie pas mon petit soulier.
Mais avant de partir
Il faudra bien te couvrir
Dehors tu vas avoir si froid
C'est un peu à cause de moi.





LA FABRIQUE

COMMUNAUTÉ CHRÉTIENNE DE SAINT-EDMOND-LES-PLAINES

MESSE DE NOËL 2020

La vie suit son cours, et voilà que nous sommes invités à penser à Noël et au Nouvel An qui seront très bientôt à nos portes.

Comme on le dit si bien depuis le début de la pandémie, « **RIEN NE SERA PLUS COMME AVANT** ». Et le temps des FÊTES n'y échappera pas.

Depuis le 2 novembre dernier, notre région est **ZONE ROUGE**. Pour nous en paroisse, ça veut dire que dans nos églises, on peut accueillir au maximum 25 personnes.

Chose certaine, c'est impossible de célébrer des messes de Noël dans nos églises dans ces conditions. Comment accueillir un nombre très limité de paroissiens tout en ne « frustrant » personne?

C'est d'ailleurs pour cette raison que **nous avons pris la décision de ne pas tenir de rassemblements dominicaux** dans nos églises depuis que nous sommes en ZONE ROUGE.

Pour NOËL, dans nos Unités pastorales des Grandes Rivières et celle du Lac, il y aura deux 2 messes; une **traditionnelle et une familiale**. Elles seront disponibles à **partir du 24 décembre 16 heures** sur la page Facebook de chacune des Unités pastorales.

Nous vous souhaitons un heureux NOËL!!!

L'équipe pastorale de l'Unité des Grandes Rivières

BÉNÉVOLES : Nous recherchons des personnes qui voudraient être ministres de communion. Bien sûr quand la situation actuelle sera terminée. Vous pouvez donner votre nom à la secrétaire. 418-274-2106

CAPITATION : **Merci**, de votre collaboration pour le retour des enveloppes et de votre soutien financier pour votre Église. Pour ceux qui ne l'auraient pas encore fait, en tout temps, vous pouvez retourner les enveloppes par la poste ou les apporter au bureau, aux heures d'ouverture. **Merci encore!**

Prendre note : le bureau de la fabrique sera fermé : 22-23, 29-30 décembre. De retour le 5 janvier 2021.

*Le conseil de Fabrique souhaite un très joyeux Noël
à tous les paroissiens, paroissiennes.
Que la nouvelle année vous apporte santé, joie et amour !*

Minuit, chrétien

Minuit, chrétien, c'est l'heure solennelle
Où l'homme Dieu descendit jusqu'à nous
Pour effacer la tache originelle
Et de son Père arrêter le courroux
Le monde entier tressaille d'espérance
À cette nuit qui lui donne un Sauveur

Peuple à genoux! Attends ta délivrance
Noël! Noël! Voici le Rédempteur! (bis)

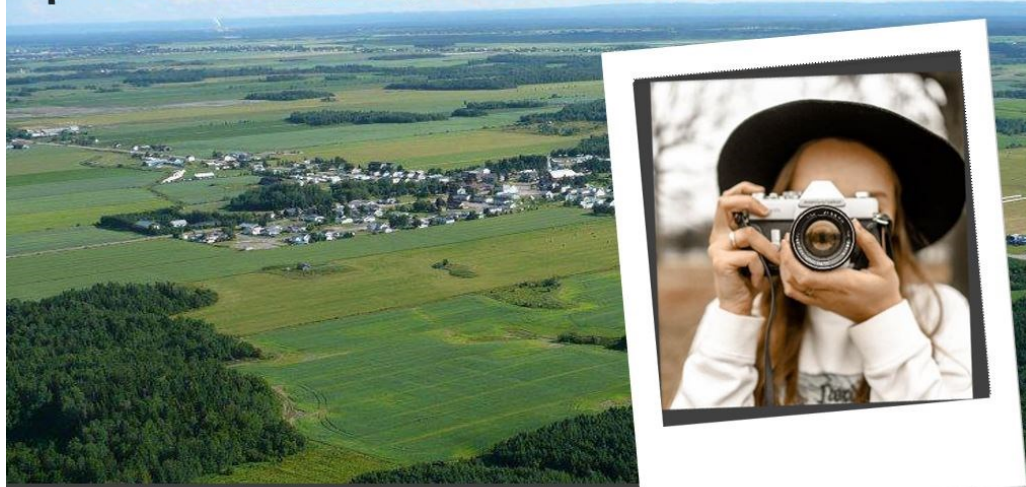
Le rédempteur a brisé toutes entraves
La terre est libre et le ciel est ouvert
Il voit un frère où n'était qu'un esclave
L'amour unit ceux qu'enchaînait le fer
Qui lui dira notre reconnaissance
C'est pour nous tous qu'il naît, qu'il souffre et meurt

Peuple debout! Chante ta délivrance
Noël! Noël! Chantons le Rédempteur! (bis)



Surveillez prochainement, accès à un Sentier lumineux
au camping municipal pour vos marches hivernales.

**La municipalité de Saint-Edmond-les-Plaines travaille
présentement à la création de son nouveau site Internet.**



Nous invitons les citoyens ainsi que les comités de Saint-Edmond-les-Plaines à nous faire parvenir des photos de la municipalité.

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leurs photos par courriel à l'adresse
suivante : admin@stedmond.ca ou les photos peuvent être directement déposées par clé USB au
bureau municipal.

Merci de nous partager vos plus belles photos que vous avez prises de notre belle municipalité !

FERMETURE DES BUREAUX ADMINISTRATIFS

Pour être conséquent avec la demande
de confinement volontaire du
gouvernement du Québec, la
municipalité de Saint-Edmond-les-
Plaines a décidé de fermer les bureaux
administratifs à partir de 16 h **le 16
décembre, et ce, jusqu'au 10 janvier
2021.** Pour toute urgence, veuillez
composer le 418 274-3069 poste 3303.



DU 17 DÉCEMBRE AU 10 JANVIER

POUR LA POSTE : Si vous êtes en
attente d'un colis et que vous recevez
une carte d'avis de livraison, vous
devrez récupérer votre colis, au **bureau
de poste de Normandin.** L'achat de
timbres et l'envoi de colis devront
également être faits au bureau de poste
de Normandin.

Merci de votre collaboration.



Date de tombée

29 janvier 2021

Conseil municipal

Rodrigue Cantin, maire

Josée Lavoie, conseillère siège #1

Carolle Bouchard, conseillère siège #2

Martial Gauthier, conseiller siège #3

Maxime Lapointe, conseiller siège #4

Tony Paré, conseiller siège #5

Martine Verville, conseillère siège #6

Services municipaux

Pascales Deschesnes, directrice générale et secrétaire-trésorière
dg@stedmond.ca, 418 274-3069 poste 3303

Craig Doucet, responsable des travaux publics
voirie@stedmond.ca, 418 274-3069 poste 3304

Maryève Picard, adjointe administrative
admin@stedmond.ca, 418 274-3069 poste 3301

Michel Fortin, inspecteur en bâtiment et en environnement
inspection@mrccmaria.qc.ca, 418 637-5250

Pour nous joindre

561, rue Principale
Saint-Edmond-les-
Plaines
(Qc) G0W 2M0

418 274-3069
admin@stedmond.ca



Heure d'ouverture
Lundi au vendredi :
8h30 à 16h00